



普通高等教育“十一五”国家级规划教材

对外汉语短期强化系列教材

外国人向け中国語短期強化シリーズテキスト

# 中国語 口語速成

第二版

# 汉语口语速成

入门篇 下 日文注释

马箭飞 ■ 主编 苏英霞 翟艳 ■ 编著

罗京莉 ■ 译



北京语言大学出版社  
BEIJING LANGUAGE AND CULTURE  
UNIVERSITY PRESS

图书在版编目(CIP)数据

汉语口语速成·入门篇·日文注释本·下册/马箭飞  
主编; 苏英霞, 翟艳编著. —第2版. —北京: 北京语言大学  
出版社, 2011 重印

(对外汉语短期强化系列教材)

ISBN 978-7-5619-1877-7

I. 汉… II. ①马…②苏…③翟… III. 汉语-口语-对  
外汉语教学-教材 IV. H195.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2007) 第 081111 号

书 名: 汉语口语速成·入门篇·日文注释本·下册  
责任印制: 汪学发

出版发行: 北京语言大学出版社

社 址: 北京市海淀区学院路 15 号 邮政编码: 100083

网 址: www.blcup.com

电 话: 发行部 82303650/3591/3651

编辑部 82303395

读者服务部 82303653/3908

网上订购电话 82303668

客户服务信箱 service@blcup.net

印 刷: 北京联兴盛业印刷股份有限公司

经 销: 全国新华书店

版 次: 2007 年 7 月第 2 版 2011 年 7 月第 5 次印刷

开 本: 787 毫米 × 1092 毫米 1/16 印张: 12.5

字 数: 193 千字

书 号: ISBN 978-7-5619-1877-7/H·07096

定 价: 31.00 元

凡有印装质量问题, 本社负责调换。电话: 82303590

修订说明

《汉语口语速成》系列教材自 1999 年陆续出版以来, 备受欢迎, 其韩国版甚至成为韩国最畅销的一套汉语教材。但这套教材编写于 1998 年, 书中某些内容已经落后于中国当前的现实生活, 所以, 编者对这套教材进行了修订, 调换了过时的内容, 以使教材贴近当前现实, 同时借机根据教学反馈对语言点的配置作了适当调整, 改善版面设计, 以使教材更便于使用。

该书共配有 6 张 DVD 教学示范光盘(上、下册各 3 盘), 含有真实语境的情景对话、课文讲解、生词朗读和看图练习。该教学示范光盘配有英语、日语、韩语等可选择字幕, 特别适合非汉语环境下的初学者自学使用。

北京语言大学出版社

2004 年 8 月



## 前 言

《汉语口语速成》是为短期来华留学生编写的、以培养学生口语交际技能为主的一套系列课本。全套课本共分五册,分别适应具有“汉语水平等级标准”初、中、高三级五个水平的留学生的短期学习需求。

编写这样一套系列课本主要基于以下几点考虑:

1. 短期来华留学生具有多水平、多等级的特点,仅仅按初、中、高三个程度编写教材不能完全满足学生的学习需求和短期教学的需求,细化教学内容、细分教材等级,并且使教材形成纵向系列和横向阶段的有机结合,才能使教材具有更强的适应性和针对性。
2. 短期教学的短期特点和时间的集中特点,要求我们在教学上要有所侧重,在内容上要有所取舍,不必面面俱到,所以短期教学的重点并不是语言知识的系统把握和全面了解,而是要注重听说交际技能的训练。这套课本就是围绕这一目的进行编写的。
3. 短期教学要充分考虑到教学的实用性和时效性,要优选与学生的日常生活、学习、交际等方面的活动有直接联系的话题、功能和语言要素进行教学,并且要尽量地使学生在每一个单位教学时间里都能及时地看到自己的学习效果。因此,我们试图吸收任务教学法的一些经验,力求每一课书都能让学生掌握并应用一项或几项交际项目,学会交际中所应使用的基本的话语和规则,最终能够顺利地完成交际活动。
4. 教材应当把教师在教学中的一些好经验、好方法充分体现出来。在提供出一系列学习和操练内容的同时,还应当在教学思路、教学技巧上给使用者以启示。参与这套教材编写的人员都是有多年教学经验、并且在教学上有所创新的青年教师,他们中的多人都曾获过校内外的多个教学奖项,我们希望这套教材能够反映他们在课堂教学的一些想法,与同行进行交流。
5. 编写此套教材时,我们力求在语料选取、练习形式等方面有所突破。尽量选取和加工真实语料,增加交际性练习内容,使用图片、实物图示等手段丰富教材信息、增加交际实感,体现真实、生动、活泼的特点。



《汉语口语速成》系列课本包括入门篇、基础篇、提高篇、中级篇、高级篇五本。

### 1. 入门篇

适合零起点和初学者学习。共 30 课,1~5 课为语音部分,自成系统,供使用者选用。6~30 课为主课文,涉及词汇语法大纲中最常用的词汇、句型和日常生活、学习等交际活动的最基本的交际项目。

### 2. 基础篇

适合具有初步听说能力、掌握汉语简单句型和 800 个左右词汇的学习者学习。共 25 课,涉及大纲中以乙级词汇为主的常用词、汉语特殊句式、复句以及日常生活、学习、社交等交际活动的简单交际项目。

### 3. 提高篇

适合具有基本的听说能力,掌握汉语一般句式和主要复句、特殊句式及 1500 个词汇的学习者学习。共 25 课,涉及以重点词汇为主的乙级和丙级语法内容和词汇;涉及生活、学习、社交、工作等交际活动的一般性交际项目。

### 4. 中级篇

适合具有一般的听说能力,掌握 2500 个以上汉语词汇以及一般性汉语语法内容的学习者学习。共 14 课,涉及以口语特殊格式、具有篇章功能的特殊词汇为主的丙级与丁级语法和词汇以及基本的汉语语篇框架;涉及生活、学习、工作、社会文化等方面内容的较复杂的交际项目。

### 5. 高级篇

适合具有较好的听说能力、掌握 3500 个以上汉语词汇,在语言表达的流利程度、得体性、复杂程度等方面具有初步水平的学习者学习。共 20 课,涉及大纲中丁级语法项目和社会文化、专业工作等内容的复杂交际项目,注重训练学习者综合表达自己的态度见解和分析评判事情的能力。

《汉语口语速成》系列课本适合以 6 周及 6 周以下为教学周期的各等级短期班的教学使用,同时也可以作为一般进修教学的口语技能课教材和自学教材使用。

## 目 录 目 次

第 16 课	他正在等他爱人呢	1
第 17 课	刚才你去哪儿了	13
第 18 课	秋天了	23
第 19 课	你游泳游得怎么样	35
第 20 课	明天我就要回国了	47
第 21 课	你去过香山吗	61
第 22 课	门开着	74
第 23 课	你打错了	84
第 24 课	她出去了	99
第 25 课	他恐怕去不了	113
第 26 课	西安比北京还热	123
第 27 课	你把自行车放在哪儿了	140
第 28 课	快把空调关上	154
第 29 课	钱包被小偷偷走了	164
第 30 课	祝你一路平安	173
	听力录音文本	180
	词汇表	182



## 他正在等他爱人呢

## 语法术语表

## 文法用語表

名词	名	名詞
动词	动	動詞
助动词	助动	助動詞
形容词	形	形容詞
代词	代	代名詞
数词	数	数詞
量词	量	量詞
数量词	数量	数量詞
副词	副	副詞
连词	连	接続詞
介词	介	前置詞
助词	助	助詞
叹词	叹	感嘆詞
词头	头	接頭語
词尾	尾	接尾語

## 生词 単語

- |                  |     |                      |           |
|------------------|-----|----------------------|-----------|
| 1. 家             | 量   | jiā                  | 商店などを数える  |
| 2. 正在            | 副   | zhèngzài             | ちょうど~している |
| 3. 减价            |     | jiǎn jià             | 値引き       |
| 4. 顾客            | 名   | gùkè                 | お客さん      |
| 5. 少             | 形   | shǎo                 | 少ない       |
| 6. 有的            | 代   | yǒude                | ある人、ある物   |
| 7. 挑             | 动   | tiāo                 | 選ぶ        |
| 8. 排队            |     | pái duì              | 列を並ぶ      |
| 9. 交             | 动   | jiāo                 | 払う        |
| 10. 咦            | 叹   | yí                   | おや        |
| 11. 先生           | 名   | xiānsheng            | 男性の敬称     |
| 12. 找            | 动   | zhǎo                 | 探す        |
| 13. 刚才           | 名   | gāngcái              | 先ほど       |
| 14. 打(电话)        | 动   | dǎ (diànhuà)         | (電話を)かける  |
| 15. 招聘           | 动   | zhāopìn              | (職を)募集する  |
| 16. 打算           | 动、名 | dǎsuàn               | ~するつもり    |
| 17. 应聘           | 动   | yìngpìn              | 面接する      |
| 18. 外边           | 名   | wàibian              | そと        |
| 19. 下(雨)         | 动   | xià(yǔ)              | (雨が)降る    |
| 20. 雨            | 名   | yǔ                   | 雨         |
| 21. 一边……<br>一边…… |     | yìbiān……<br>yìbiān…… | ~しながら~する  |



22. 聊天儿		liáo tiānr	おしゃべりする
23. 大家	代	dàjiā	みんな
24. 明年	名	míngnián	来年
25. 可能	助动	kěnéng	たぶん
26. 旅行	动	lǚxíng	旅行する
27. 回答	动	huídá	答える
28. 猜	动	cāi	推測する
29. 擦*	动	cā	拭く
30. 黑板*	名	hēibǎn	黒板
31. 音乐*	名	yīnyuè	音楽
32. 歌*	名	gē	歌
33. 信*	名	xìn	手紙
34. 邮票*	名	yóupiào	(郵便)切手
35. 寄*	动	jì	郵送する

## 专名 固有名詞

安娜                      Ānnà                      アンナ(人の名前)

说明: 加\*的生词出现在练习中。

説明: \*の印を付ける単語は、後ろの練習問題にある。

## 课文 本文

1 Zhè jiā shāngdiàn de dōngxi zhèngzài dà jiǎnjià, shāngdiàn li  
 这家商店的东西正在大减价, 商店里  
 gùkè zhēn bù shǎo, yǒude zhèngzài tiāo dōngxi, yǒude zhèngzài pái duì  
 顾客真不少, 有的正在挑东西, 有的正在排队  
 jiāo qián. Yí, zhè wèi xiānsheng zài zuò shénme ne? Tā zhèngzài děng  
 交钱。咦, 这位先生在做什么呢? 他正在等

2

汉语口语速成

tā de àiren ne.  
 他的爱人呢。



2

Xiǎoyǔ zuìjìn hěn máng, tā zhèngzài zhǎo gōngzuò. Gāngcái wǒ qù  
 小雨最近很忙, 他正在找工作。刚才我去

tā nàr de shíhou, tā zhèngzài gěi yì jiā gōngsī dǎ diànhuà. Tīng  
 他那儿的时候,<sup>[1]</sup>他正在给一家公司打电话。听

shuō zhè jiā gōngsī zhèngzài zhāopìn zhíyuán, tā dǎsuàn qù yìngpìn.  
 说这家公司正在招聘职员, 他打算去应聘。

3

Wàibian zhèngzài xià yǔ, Lili  
 外边正在下雨, 莉莉

gēn péngyoumen zài fángjiān li yìbiān  
 跟朋友们在房间里一边

hē kāfēi yìbiān liáo tiānr. Lili  
 喝咖啡一边聊天儿。莉莉



wèn dàjiā: "Míngnián de zhè ge shíhou, nǐmen kěnéng zài zuò shénme  
 问大家: “明年的这个时候, 你们可能在做什么

3

入门篇 下



ne?” Xiǎoyè shuō: “Wǒ kěnéng zhèngzài gēn nán péngyou yìqǐ lǚxíng.”  
呢?” 小叶说: “我可能正在跟男朋友一起旅行。”

Zhíměi shuō: “Wǒ kěnéng zhèngzài xiǎng nǐmen.” Ānnà de huídá hěn yǒu  
直美说: “我可能正在想你们。”安娜的回答很有

yìsi. Nǐ cāicai, tā shuō de shì shénme?  
意思。你猜猜, 她说的是什么呢?

**注释 注釈**

**[1] 刚才我去他那儿的时候**

指示代词“这儿”、“那儿”可以与人称代词或不表示处所的名词结合起来表示处所。“……这儿”表示近指,“……那儿”表示远指。

指示代名词「这儿」、「那儿」は人称代名词あるいは場所を表さない名詞と結びつけて場所を表すことができる。「……这儿」は近くの所を表す、「……那儿」は遠い所を表す。

**语法 文法**

正在……呢  
有的……有的……  
一边……一边……

**1 动作的进行 動作の進行**

表示动作处在进行的阶段,可在动词前加副词“正在”、“正”、“在”或在句尾加“呢”来表示。“正在”、“正”、“在”可以和“呢”同时使用。  
例如:

動作が今現在進行している段階を表す場合は、動詞の前に副詞の「正在」、「正」、「在」あるいは文末に「呢」を付ける。「正在」、「正」、「在」は「呢」と同時に使えることができる。例えば:

1. 他正在等他的爱人呢。
2. 外面正下大雨呢。

3. 小雨在给朋友打电话呢。
4. 他睡觉呢。

否定形式是在动词前加“没有”。例如:

否定式は動詞の前に「没有」を付ける。例えば:

5. 莉莉正在看电视吗?  
——莉莉没有看电视,她在给朋友打电话呢。  
(——没有,她在给朋友打电话呢。)

动作的进行可以发生在现在,也可以发生在过去和将来。例如:

動作の進行は現在のことも表すことができ、過去と将来のことも表すことができる。

例えば:

6. 昨天我去小雨家的时候,他正在听音乐呢。
7. 明年的这个时候,你们在做什么呢?

**练习 練習**

看图进行替换练习 次の絵を見て、置き替え練習をなさい

1 例:



A: 她正在做什么呢?  
B: 她正在擦\*黑板\*呢。

1



听、音乐\*

2



看、电视

3



唱、歌\*



2 例:



刚才我去她宿舍的时候,她正在学习呢。

2



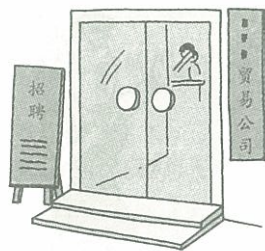
打电话、写信\*

3 例:



她最近在工作呢。

2



招聘

1



去教室、下雨

3



到、等

1



减价

3



学

4 例:



A: 明年的这个时候,你可能在做什么呢?

B: 我可能在旅行呢。

1



2



3



### 2 有的……, 有的…… 句型「有的……, 有的……」

代词“有的”作定语时,常指它所修饰的名词的一部分,可以单用,也可以两三个连用。例如:

代名詞の「有的」は連体修飾語として使われる場合は、よく修飾される名詞のその一部を表す。単独に使われる場合もあるし、二つ、三つで使うこともある。例えば:

1. 商店里顾客很多,有的正在挑东西,有的正在排队交钱。
2. 我们班的同学有的喜欢吃辣的,有的喜欢吃甜的。

### 练习 練習

看图用“有的……,有的……”完成句子 次の絵を見て、「有的……有的……」を使って文を完成しなさい



1



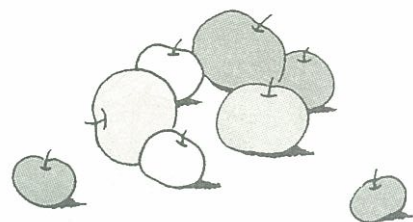
这个鞋店很大，\_\_\_\_\_。

2



下课以后，\_\_\_\_\_。

3



这是小雨买的苹果，  
\_\_\_\_\_。

4



邮局里有不少人，\_\_\_\_\_。  
(寄\*、邮票\*)

3 一边……一边…… 句型「一边……一边……」

用在动词前，表示两个动作同时进行。例如：

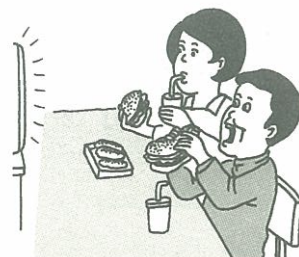
動詞の前に使われ、二つの動作が同時に行われることを表す。例えば：

1. 莉莉跟朋友们在房间里一边喝咖啡一边聊天。
2. 彼得一边听音乐，一边吃饭。

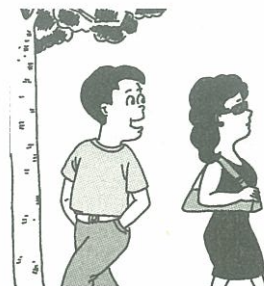
练习 練習

用“一边……一边……”对下面各图进行描述 「一边……一边……」を使って、次の絵を述べなさい

1



2



3



综合练习 総合練習

1 根据所给材料组织会话 次の文章を使って、会話を作りなさい

1

莉莉的男朋友现在在巴黎(Bāilí, パリ),他在大学学习,明年毕业(bì yè, 卒業する)。莉莉打算明年的这个时候,跟男朋友一起来中国旅行。

听说学校附近的一家商店正在大减价,小叶想跟莉莉一起去看看。莉莉告诉小叶,外边正在下雨。



会话情景 会話の場面:

小叶给莉莉打电话的时候,莉莉正在给她男朋友写信呢。

会话角色 会話の人物:

小叶和莉莉

2

小雨、保罗和英男最近都很忙。小雨正在找工作;保罗的爱人和孩子下(xià, 次の、来(週))星期来北京,保罗正在找房子;英男正在谈恋爱(tán liàn'ài, 恋愛する),他的女朋友(nǚ péngyou, ガールフレンド)也在北京学汉语。

会话情景 会話の場面:

小雨去一家公司应聘,在学校门口遇见英男,他正在等他的女朋友。

会话角色 会話の人物:

小雨和英男

2 看图说话 次の絵を見て、話をしなさい

1 1



……是……

2



……正在……

3



有的……有的……

4



一边……一边……

5



明年的这个时候,……

提示语 ヒント:

保罗是德国一家汽车公司的职员……

2





提示语 ヒント:

现在是休息时间(shíjiān, 時間), 有的……

## 3 听后复述 録音を聞いて、その内容を話さない

## 生词 単語

钥匙	(名)	yàoshi	鍵
结婚		jié hūn	結婚する
亲爱	(形)	qīn'ài	親愛なる
刮	(动)	guā	剃る
胡子	(名)	húzi	ひげ

## 刚才你去哪儿了

17



## 生词 単語

1. 逛	动	guàng	ぶらつく
2. 裙子	名	qúnzi	スカート
3. 顶	量	dǐng	帽子などを数える
4. 帽子	名	màozi	帽子
5. 嗨	叹	hē	ほう
6. 这么	代	zhème	こんなに
7. 陪	动	péi	連れていく
8. 风景	名	fēngjǐng	景色
9. 特别	副	tèbié	とても、とりわけ
10. 美	形	měi	美しい
11. 烤鸭	名	kǎoyā	北京ダック
12. 只	量	zhī	動物、主に鳥獣を数える
13. 病	动、名	bìng	病気